CAMBRIDGE LIBRARY COLLECTION

Books of enduring scholarly value

Rolls Series

Rerum Britannicarum Medii Aevi Scriptores, or The Chronicles and Memorials of Great Britain and Ireland during the Middle Ages, usually referred to as the 'Rolls Series', was an ambitious project first proposed to the British Treasury in 1857 by Sir John Romilly, the Master of the Rolls, and quickly approved for public funding. Its purpose was to publish historical source material covering the period from the arrival of the Romans to the reign of Henry VIII, 'without mutilation or abridgement', starting with the 'most scarce and valuable' texts. A 'correct text' of each work would be established by collating 'the best manuscripts', and information was to be included in every case about the manuscripts used, the life and times of the author, and the work's 'historical credibility', but there would be no additional annotation. The first books were published in 1858, and by the time it was completed in 1896 the series contained 99 titles and 255 volumes. Although many of the works have since been re-edited by modern scholars, the enterprise as a whole stands as a testament to the Victorian revival of interest in the middle ages.

Liber Monasterii de Hyda

Edward Edwards (1812–86), librarian, writer and utilitarian, has been described as a founder of modern librarianship. Employed to catalogue the Earl of Macclesfield's library in 1861, he came across the large illuminated manuscript of the chronicle and cartulary that comprise this work, first published in 1866. The Latin text moves chronologically from 455 and the 'Legend of Albina' through six centuries of medieval English history, finishing at 1023 and the reign of King Cnut. Edwards, as editor, displays a librarian's zeal for detail: his extensive introduction provides a thorough history of Hyde Abbey, from foundation to dissolution. In the appendix, English translations of Anglo-Saxon charters and testaments (including those of Alfred the Great and King Eadred – the only known wills of Anglo-Saxon kings) provide further insight into England in the early middle ages.

> Cambridge University Press has long been a pioneer in the reissuing of out-of-print titles from its own backlist, producing digital reprints of books that are still sought after by scholars and students but could not be reprinted economically using traditional technology. The Cambridge Library Collection extends this activity to a wider range of books which are still of importance to researchers and professionals, either for the source material they contain, or as landmarks in the history of their academic discipline.

Drawing from the world-renowned collections in the Cambridge University Library and other partner libraries, and guided by the advice of experts in each subject area, Cambridge University Press is using state-of-the-art scanning machines in its own Printing House to capture the content of each book selected for inclusion. The files are processed to give a consistently clear, crisp image, and the books finished to the high quality standard for which the Press is recognised around the world. The latest print-on-demand technology ensures that the books will remain available indefinitely, and that orders for single or multiple copies can quickly be supplied.

The Cambridge Library Collection brings back to life books of enduring scholarly value (including out-of-copyright works originally issued by other publishers) across a wide range of disciplines in the humanities and social sciences and in science and technology.

Liber Monasterii de Hyda

Comprising a Chronicle of the Affairs of England, from the Settlement of the Saxons to the Reign of King Cnut; and a Chartulary of the Abbey of Hyde, in Hampshire. A.D. 455-1023

Edited by Edward Edwards



CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS

Cambridge, New York, Melbourne, Madrid, Cape Town, Singapore, São Paolo, Delhi, Mexico City

Published in the United States of America by Cambridge University Press, New York

www.cambridge.org Information on this title: www.cambridge.org/9781108048699

© in this compilation Cambridge University Press 2012

This edition first published 1866 This digitally printed version 2012

ISBN 978-1-108-04869-9 Paperback

This book reproduces the text of the original edition. The content and language reflect the beliefs, practices and terminology of their time, and have not been updated.

Cambridge University Press wishes to make clear that the book, unless originally published by Cambridge, is not being republished by, in association or collaboration with, or with the endorsement or approval of, the original publisher or its successors in title.

The original edition of this book contains a number of colour plates, which have been reproduced in black and white. Colour versions of these images can be found online at www.cambridge.org/9781108048699

BERUM BRITANNICARUM MEDII ÆVI SCRIPTORES,

OR

CHRONICLES AND MEMORIALS OF GREAT BRITAIN AND IRELAND

DURING

THE MIDDLE AGES.

12922.

a

THE CHRONICLES AND MEMORIALS

OF

GREAT BRITAIN AND IRELAND

DURING THE MIDDLE AGES.

PUBLISHED BY THE AUTHORITY OF HER MAJESTY'S TREASURY, UNDER THE DIRECTION OF THE MASTER OF THE ROLLS.

On the 26th of January 1857, the Master of the Rolls submitted to the Treasury a proposal for the publication of materials for the History of this Country from the Invasion of the Romans to the Reign of Henry VIII.

The Master of the Rolls suggested that these materials should be selected for publication under competent editors without reference to periodical or chronological arrangement, without mutilation or abridgment, preference being given, in the first instance, to such materials as were most scarce and valuable.

He proposed that each chronicle or historical document to be edited should be treated in the same way as if the editor were engaged on an Editio Princeps; and for this purpose the most correct text should be formed from an accurate collation of the best MSS.

To render the work more generally useful, the Master of the Rolls suggested that the editor should give an account of the MSS. employed by him, of their age and their peculiarities; that he should add to the work a brief account of the life and times of the author, and any remarks necessary to explain the chronology; but no other note or comment was to be allowed, except what might be necessary to establish the correctness of the text.

a 2

4

The works to be published in octavo, separately, as they were finished; the whole responsibility of the task resting upon the editors, who were to be chosen by the Master of the Rolls with the sanction of the Treasury.

The Lords of Her Majesty's Treasury, after a careful consideration of the subject, expressed their opinion in a Treasury Minute, dated February 9, 1857, that the plan recommended by the Master of the Rolls "was well calculated for the accomplishment of this important national object, in an effectual and satisfactory manner, within a reasonable time, and provided proper attention be paid to economy, in making the detailed arrangements, without unnecessary expense."

They expressed their approbation of the proposal that each chronicle and historical document should be edited in such a manner as to represent with all possible correctness the text of each writer, derived from a collation of the best MSS., and that no notes should be added, except such as were illustrative of the various readings. They suggested, however, that the preface to each work should contain, in addition to the particulars proposed by the Master of the Rolls, a biographical account of the author, so far as authentic materials existed for that purpose, and an estimate of his historical credibility and value.

Rolls House, December 1857.

LIBER

MONASTERII DE HYDA.

Cambridge University Press

978-1-108-04869-9 - Liber Monasterii de Hyda: Comprising a Chronicle of the Affairs of England, from the Settlement of the Saxons to the Reign of King Cnut; and a Chartulary of the Abbey of Hyde, in Hampshire. A.D. 455-1023 Edited by Edward Edwards Frontmatter More information

-6001 מווווה קוווותי. אפתחווו ורוווקוונוה עוומיםי אמוו אנס שיוווקו וואפיוואוווס־אוורינה. כמשומי ab faim modermunam apud hilermam tucun intern angundum tununter. Inde poturodu undrata crafia stollocute in hiterita criigoof-pë rez athulphuse mididir atoliciscute augli ani ucinetti terimi peo duoli monaferuse, urigini confirmadis cuti matarti apud pei dissirtam anod uje holte flater. I u quo offe tha erathici migunos una nun fei conta lo one athubic scone matarum. Tafa autori Lfredus punceps in file et bigilantificuus. gr uis ustu qui reg nambus franchus femper fucult feam roze athulphi rears manferunt. Jefa aurem more suna maufit aliquantifier in altero mo nafterio apud freuefhale er une romani ter mrus was ethodic dum in innicordie functualis arman uthramt que candra apud utfutam Indecfri-ani unera souromani por feptomeni indution nem oblosiment in duo. De forbit Ramulphias. Ceftrentis in fuo piliconnon tobio quito cap-rucefino nono. Essie chenotis religionis ar pinamitianis Ree anglie atchabius indreffins diumi nois cultos nonachos ametos ner non monafrarosii preduos duffuntos in fuera fet annis vogunt duolo. Biermo pofonia ritori fet annis vogunt duolo. Biermo pofonia ritori toma fin reduct do qui centri illi. et sin toma necia catholechi in qua quomiti riti monachus fionosifier tuditur (epinon fot annis fionosifier tuditur (epinon) tome in centa catholechi in qua quomiti riti monachus fionosifier tuditur (epinon). mheamt and tanden avid mfulam Indich olo preducerum ad mergani mouarchiam specklarome fucessfr quali ugun noue and breme led laborole ceret de anno quad-pro premie feo tanonose treu a anno mo ano pio greffii et fiue hoe normalum ett. Or Alfre dus fonna neumbus plus entres fratrobus al urrous parente ductus eft au alis ad du odennui como anun u prieria areas Mehalola manda alimentos. qui fait égiera. Athulphi manin uliminis. an ini sgirn, a. f. Cimuidi, a. f. Offica, f. Cour.a, f. a. guidi, a. f. Krurch, a. f. Crissalta, a. f. Cuiza, Curssim, a. f. Cristan, a. f. Cristalta, a. f. Cuiza, Curssim, a. f. Cristan, a. f. Chuar, f. Ciuza, f. Ci So, a. f. Seigu, a. f. firrSsim, a. f. friutrain, a. f. Strondy, a. Schur, a. f. Solar, a. friutrain, a. f. Strondy, a. Schur, a. f. Solar, a. friutrain, a. f. Curur regres multari nanonii and gruthim lin attrimine forta quarta intiare nontria and multa er scou us. Fror forta 1001. 400ft quem regnaut films eus punogen nis Chefluidus ai quo fairer aus Cheflir ma params est regna. ina.o. qo Chefluidus, regnaut m Schfavona.er Cheflipirus i can o Chefluidus ins paramis ein egini. ini.s. ab einfeiliginis regraant in Steffaronia. et etheflipens i au a. Etheflatdus ein ganamis eut et perfous patris eus thomm pollacus, judich aum ao arcain faan in comgrü arcent. Sod pol dunquermann eo Thianto Etheflarins fui et eus in toti Steffarona et eanae roma int alas game anns. Quo judiato trach o Etheflatdus trains natu una et pie artist o Etheflatdus trains natu una et pie artist anne. Etheflatonis una una et pie ethef famile ab ulufreibino pimare Afredo difer ins pio erreforme undes in pio artisti al mute. Et al et alfredus piedemoniant an artist ab ulufreibino pimare Afredo difer ins pio erreforme undes for apolities difer instruction outer a bier disponse Softonaral unt farm instructure ad leftum preneut, ai mas guiden opaco multum eo die apad bii fam inte addicturen ad leftum preneut, ai mas guiden opaco multum co die apad bii jaline une pioangeller epian anno difer ablies une. Plann here han educoren mou tes looms procupiller piante sume dur affredo ab usferiou alcohemes regent hano rum Ofterho ann gunge duale er anios rementaries in funde softante nationare reparationes un funde softante anno anne duale er anio anne alle softante anne anne duale er anne dur aller dis une quarte funde sont hano rum ofterho anne annes duale er anne dure aller dis une annes duale er anne dure aller dis une annes duale er anne dure un atrumutur ferta quarta tartar nonthi teomulati, et vecu cus firer fana ferni non trat frechin. Sobra antru fau fuins fittabal 21.9.4. fittafagu. 9.4. firmir. 9.4. Sobrau. 9. 4. Secu. 9.4. fittafagu. 9.4. firmir. 9.4. Sobrau. 9. 4. Secu. 9.4. fittafagu. 9.4. firmir. 9.4. Sobrau. 9. 4. Secu. 9.4. fittafagu. 9.4. firmir. 9.4. Sobrau. 9. 4. Secu. 9.4. fittafagu. 9.4. firmir. 9.4. Sobrau. 9. 4. Secu. 9.4. fittafagu. 9.4. firmir. 9.4. Sobrau. 9. 4. Secu. 9.4. fittafagu. 9.4. firmir. 9.4. Sobrau. 9. 4. Secu. 9.4. fittafagu. 9.4. firmir. 9.4. Sobrau. 9. 4. Secu. 9.4. Sobrau. 9.4. Secu. 9.4. Sobra 10.5. Sobrau. 9.4. Sobra 10.4. Sobra 10.5. Sobra 10.4. Sobra 10.5. Sobra 10.5. Sobra 10.4. Sobra 10.5. faronica incinata malis pute memonier te around porninia wines part managate a mar, an achatona are perspines. In archive round fuminus, Asfalmos er ocours in mul-infellam compart and namadem apilans dech handols fram inguter tiltr. Grämanon munus prefers attogar to do one inappis a noto regito fuo multus grämaner beto; ertire rt. quannolsen ad confilm acoust beto; ertire rt. quannolsen ad confilm acoust belans quen arbio infitanerst feolas publicas na piarum aran pinnus infituit qua urbin rarini arini pinnis pionisti unitati arini arini n multas arnanis pionistant. Cam Alfre pus clanofinarum dito largefinas. unfa rum ambitor briotofilmus, ignorari aran muchigattoi fuidiofilmus, fafinni confri form Gruthaloum aonacham inroinni form Gruthaloum aonacham inroinni tivito in view and annus duals et multes m hins hoftum truadurunt. relatios pr dan ulp ad Radvigsun micquende. Denne for Josen Seininissiin honanium unratuua et cantu prini & partis callie ai perbarro et monacio Johanne aanufinu morus uro et midiais decufinue e ann after ucara bui mro m arte fuerinogae crudinfino. Ac enan Johén monachú & ufanus Sallie, funiose , 9. De monafario fá fundo accente de mecunit ne fueris in automatis mitra decit faroni anus una dio fupr omma co placut Etheldechus quen pinaps gliofus Alfredus went aur fe reguare anno fonn n poft mutos agones, u fil man obut. et Bymburue fepuines eft ei feluter reguallet. no fe nocamit ut luteris fin aptimates infru e LIBER DE HYDA From a MS. in the Lubrary of the Carl of Maccheefield at Shirburn

The material originally positioned here is too large for reproduction in this reissue. A PDF can be downloaded from the web address given on page iv of this book, by clicking on 'Resources Available'.

LIBER

MONASTERII DE HYDA;

COMPRISING A

CHRONICLE OF THE AFFAIRS OF ENGLAND, FROM THE SETTLEMENT OF THE SAXONS TO THE REIGN OF KING CNUT;

AND A

CHARTULARY OF THE ABBEY OF HYDE, IN HAMPSHIRE.

A.D. 455-1023.

EDITED

в¥

EDWARD EDWARDS, ESQ.

PUBLISHED BY THE AUTHORITY OF THE LORDS COMMISSIONERS OF HER MAJESTY'S TREASURY, UNDER THE DIRECTION OF THE MASTER OF THE ROLLS.

LONDON: LONGMANS, GREEN, READER, AND DYER.

1866.

> Printed by ETEE and SPOTTISWOODE, Her Majesty's Printers. For Her Majesty's Stationery Office.

TABLE OF CONTENTS.

vi

TABLE OF CONTENTS.

CHAPTER XIII.

UNAFIEN AIII.	Demo
	Page
CHRONICA REGIS ALFREDI	28
§ 1. [Descent, education, and early history of Alfred] § 2. Epistola Folconis, Rhemensis archiepiscopi ac	ib.
Francorum primatis, et Apostolicæ Sedis legati	
nati, ad Christianissimum regem Anglorum	
Alfredum	31
§ 3. [The Mission of Grimbald, and his address to the	
Council held in London]	35
§ 4. [Foundation of the University of OxfordAlfred's	
legislation]	41
§ 5. [Alfred's encouragement of learningHis con-	
flicts with the Danes Summary of the chief	
events of his reign]	44
§ 6. Testamentum Alfredi Regis incliti, in lingua	50
Saxonica	52
§7. Explanatio Testamenti Alfredi Regis, de lingua	21
Saxonica in Anglicam	54
§ 8. Explanatio Testamenti Regis Alfredi, in lingua Latina	57
§9. [The Family of Alfred.—The Life and Acts of	07
Ethelfieda, Lady of the Mercians Alfred's	
monastic foundations]	60
§ 10. Secundum Testamentum Alfredi Regis incliti, in	00
lingua Saxonica	62
§ 11. Explanatio Testamenti Alfredi Regis, de lingua	08
Saxonica in Anglicam	67
§ 12. Explanatio Testamenti Regis Alfredi, in lingua	
Latina	71
CHAPTER XIV.	
CHRONICA REGIS EDWARDI SENIORIS	77
§ 1. [Conflicts of Edward with the Scots, the Cum-	
brians, the Welsh, and the Danes]	ib.
§ 2. Propositio principalis causæ quare Novum ædifi-	10.
catum est Monasterium in Wyntonia -	79
§ 3. Donatio Edwardi primi, filii Alfredi Regis, con-	••
cessa Novo Monasterio Wyntoniæ, anno regni	
sui primo	85
Boundaries of the lands so granted in Anglo-Saxon,	
Middle English, and Latin]	ib.
§ 4. Donatio Regis Edwardi Senioris de villa de Anna,	
anno primo regni sui	98
[Boundaries of the lands so granted in Anglo-Saxon,	
Middle English, and Latin]	ib.

TABLE OF CONTENTS.

v	i	i
	-	-

CHAPTER XIVcont.	Page
§ 5. Donatio Regis Edwardi Senioris cujusdam por- tiunculæ terræ apud Mycheldefer, pro recrea-	
tione fratrum in refectorio de Hyda ibidem	
recreantium, anno regni sui quarto -	101
[Boundaries of the lands so granted in Anglo-Saxon, Middle English, and Latin]	102
6. Donatio Regis Edwardi Senioris de villa de Co-	102
lingborne, anno regni sui vicesimo primo -	105
[Boundaries of the lands so granted in Anglo-Saxon,	
Middle English, and Latin]	106
§ 7. [Other events in the reign of Edward the Elder.	
-Notices of his FamilyHis grant of land at	
Chisledon.—His death]	111
CHAPTER XV.	
	117
§ 1. [The Wars and Alliances of Athelstan]	ib.

§ 1. [The Wars and Alliances of Athelstan] -	ib.
§ 2. De bello inter Gwydonem de Warewyk et Col-	
brondum	119
§ 3. Notandum de alio mirabili facto Regis Athelstani	123
§ 4. Privilegium Athelstani Regis concessum Novo	
Monasterio Wyntoniæ, quod modo Hyda nomi-	
natur, anno octavo regni sui	124
[Boundaries of the lands so granted in Anglo-Saxon,	
Middle English, and Latin]	125
§ 5. Donatio Alfredi ministri de villa Stanham Novo	
Monasterio Wyntoniæ, quod modo Hyda dicitur	
[Boundaries of the lands so granted in Anglo-	
Saxon, Middle English, and Latin]	
§ 6. Compositio de villa Annæ Abbatis ad Novum	
Monasterium Wyntoniæ, tempore Regis Athel-	
stani	133
[Boundaries of the lands so granted in Anglo-	
Saxon, Middle English, and Latin]	134

CHAPTER XVI.

[CHRONICLE OF THE REIGN OF KING EDMUND THE ELDER] -	137
§1. Donatio villæ de Pevesey, concessa a Rege Ed-	
mundo, fratre Regis Athelstani, Novo Monas-	
terio Wyntoniæ	138
[Boundaries of the lands so granted in Anglo-	
	139

viii

TABLE OF CONTENTS.

	Page
CHAPTER XVI.—cont.	0-
§ 2. Privilegium de Basyng a Rege Edmundo, fratre	
Regis Athelstani, concessum	145
[Boundaries of the lands so granted in Anglo-	
Saxon, Middle English, and Latin]	146
§3. Traditio viginti hydarum de Chyseldene(**Ista	
traditio deberet scribi in tempore Regis Athel-	
stani, sed propter omissionem hic inseritur) -	147

CHAPTER XVII.

Chronica gloriosi Regis Edredi	150
§ 1. [Life and Death of King Edred]	
§ 2. Testamentum Edredi Regis, in lingua Saxonica -	153
§ 3. Testamentum Edredi Regis, in lingua Anglica -	155
§ 4. Testamentum Edredi Regis, in lingua Latina -	158
§ 5. Privilegium de Leghford, concessum a Rege	
Edredo, anno primo regni sui	161
[Boundaries of the lands so granted in Anglo-	
Saxon, Middle English, and Latin]	162
§ 6. Donatio Edulfi sacerdotis de quinque mansis apud	
Legford, in Novum Monasterium Wyntoniæ -	
[In Anglo-Saxon, Middle English, and Latin] -	165

CHAPTER XVIII.

Chronica Edwyni Regis filii Edmundi Regis supradicti -	166
§ 1. [Life and Character of Edwy]	ib.
§ 2. Donatio de villa de Heahtune, a Rege Edwyo	
in Novum Monasterium Wyntoniæ, anno se-	
cundo regni sui	167
[Boundaries of the lands so granted in Anglo-	
Saxon, Middle English, and Latin] -	168
§ 3. Privilegium de Stotwell, concessum a Rege Ed-	
wyo, anno primo regni sui	170
[Boundaries of the lands so granted in Anglo-	
Saxon, Middle English, and Latin]	171
§ 4. Donatio Athelgari militis. — [In Anglo-Saxon,	
Middle English, and Latin]	173
§ 5. Privilegium Edwyy Regis de Byktone, anno ul-	
timo regni sui	174
[Boundaries of the lands so granted in Anglo-	
Saxon, Middle English, and Latin] -	175

TABLE OF CONTENTS.

ix

CHAPTER XIX.

CHRONICA INCLITI REGIS EDGARI, FILII EDMUNDI SUPERIORIS REGIS 179 § 1. [Events of the reign of Edgar.—Life and Acts of St. Dunstan] ib. § 2. Carta Privilegii Edgari benignissimi principis concessa Novo Monasterii Wyntoniæ, quod modo Hyda appellatur 192 § 3. Carta de Dunkstone, Titellescumbe, et Wynter- burne 202 [Boundaries of the lands so granted in Anglo-		Page
 REGIS	CITANICA INCIDE PROTE FRANK STATE FRANKING SUPERIORS	rage
 § 1. [Events of the reign of Edgar.—Life and Acts of St. Dunstan] § 2. Carta Privilegii Edgari benignissimi principis concessa Novo Monasterii Wyntoniæ, quod modo Hyda appellatur § 3. Carta de Dunkstone, Titellescumbe, et Wynter- burne [Boundaries of the lands so granted in Anglo- 	CHRONICA INCLIFI MEGIS EDGARI, FILII EDMONDI SUPERIORIS	
St. Dunstan] ib. § 2. Carta Privilegii Edgari benignissimi principis concessa Novo Monasterii Wyntoniæ, quod modo Hyda appellatur 192 § 3. Carta de Dunkstone, Titellescumbe, et Wynter- burne 202 [Boundaries of the lands so granted in Anglo-	Regis	179
 \$ 2. Carta Privilegii Edgari benignissimi principis concessa Novo Monasterii Wyntoniæ, quod modo Hyda appellatur 192 \$ 3. Carta de Dunkstone, Titellescumbe, et Wynter- burne 202 [Boundaries of the lands so granted in Anglo- 	§ 1. [Events of the reign of EdgarLife and Acts of	
concessa Novo Monasterii Wyntoniæ, quod modo Hyda appellatur 192 § 3. Carta de Dunkstone, Titellescumbe, et Wynter- burne 202 [Boundaries of the lands so granted in Anglo-	St. Dunstan]	ib.
modo Hyda appellatur 192 § 3. Carta de Dunkstone, Titellescumbe, et Wynter- burne 202 [Boundaries of the lands so granted in Anglo-	§ 2. Carta Privilegii Edgari benignissimi principis	
§ 3. Carta de Dunkstone, Titellescumbe, et Wynter- burne 202 [Boundaries of the lands so granted in Anglo-	concessa Novo Monasterii Wyntoniæ, quod	
burne 202 [Boundaries of the lands so granted in Anglo-	modo Hyda appellatur	192
[Boundaries of the lands so granted in Anglo-	§ 3. Carta de Dunkstone, Titellescumbe, et Wynter-	
	burne	$\dot{2}02$
	Boundaries of the lands so granted in Anglo-	
		203

CHAPTER XX.

CHRONICA	SANCTI	Edwardi	REGIS	\mathbf{ET}	MARTYRIS,	FILII	Ер-	
GARI RE	GIS	-	-	-	-	-	-	206

CHAPTER XXI.

CHRONICA ETEELDREDI REGIS, FILII EDGARI REGIS, ET FRATRIS	
SANCTI EDWARDI REGIS ET MARTYRIS	209
§ 1. [Life and Character of EthelredConflicts with	
the DanesEarly History of Cnut]	ib.
§ 2. Donatio Etheldredi Regis de Heantune in Novum	
Monasterium Wyntoniæ, quod modo dicitur	
Hyda, anno regni sui quarto	217
[Boundaries of the lands so granted in Anglo-	
Saxon, Middle English, and Latin]	218
§ 3. Donatio Regis Etheldredi de pratis quod modo	
The Hyde Mooris appellamus, in Novum Mo-	
nasterium Wyntoniæ, quod modo dicitur Hyda,	
anno regni sui quinto	228
[Boundaries of the lands so granted in Anglo-	
Saxon, Middle English, and Latin]	229
§4. Charta de Manyngforde; ex dono Etheldredi	
Regis, videlicet anno regni sui nono	231
Boundaries of the lands so granted in Anglo-	
Saxon, Middle English, and Latin]	232
§ 5. Testamentum Athelwoldi viri Dei [in Anglo-	
Saxon, Middle English, and Latin]	236
§ 6. Charta de Heantun	238
[Boundaries of Heaton, or Hinton, in Anglo-Saxon,	
"Middle English, and Latin]	239

x

Cambridge University Press 978-1-108-04869-9 - Liber Monasterii de Hyda: Comprising a Chronicle of the Affairs of England, from the Settlement of the Saxons to the Reign of King Cnut; and a Chartulary of the Abbey of Hyde, in Hampshire. A.D. 455-1023 Edited by Edward Edwards Frontmatter More information

TABLE OF CONTENTS.

CHAPTER XXI.—cont.	Page
 § 7. Charta Regis Etheldredi, A.D. 993 § 8. [Recital of the Crimes of Wulfbold, with the penalties inflicted on him.—Boundaries of the forfeited lands of Wulfbold, in Anglo-Saxon and in Middle English; with an abridgment in Latin] 	242 244
§ 9. Testamentum Athelmari Ducis [in Anglo-Saxon, Middle English, and Latin]	254
§ 10. Accommodatio duarum hydarum terræ apud Bertone et Draytone, Wlfmaro per Abbatem Elfsegum et Conventum Novi Monasterii; tempore Regis Etheldredi [in Anglo-Saxon, Middle English, and Latin]	258
	200
CHAPTER XXII. [CHRONICLE OF THE REIGN OF KING EDMUND IRONSIDE] -	260
	400
CHAPTER XXIII. CHRONICA REGIS CNUTONIS	265
APPENDIX.	
(A.)	
CHRONICON MONASTERII DE HIDA, JUXTA WINTONIAM, DE REBUS ANGLICIS, AB ANNO 1035 AD ANNUM 1120[A fragment. From Cotton MS. Domitian, A. xiv. ff. 3-20 b. XIII. Century]	283
(B.)	
CONOLUSION OF KING EDGAR'S CHARTER TO NEW MINSTER, GRANTING LANDS AT DONNINGTON, SOUTHEASE, AND TELS- COMBE, IN THE COUNTY OF SUSSEX, AND AT WINTER- BOURNE, IN THE COUNTY OF WILTS. [From Cotton MS. Vespasian, A. viii. x. Century.]	3 22
(C.)	
PRIVILEGIUM REGIS CNUTONIS DE DRAYTONE. [From the Muniment Room of St. Mary's College, Winchester, § Woodmancote]	324
(D.)	
TRANSLATIONS OF THE ANGLO-SAXON DOCUMENTS CONTAINED IN LIBER DE HYDA:	
I. Preamble of the Will of King Alfred II. Continuation of the Will of King Alfred	32 7 329

TABLE OF CONTENTS.

APPENDIX (D.)—cont.	Page
III. Boundaries of land at Micheldever, in Hamp-	
shire, granted to New Minster, by King Edward	
the Elder; A.D. 902	334
IV. Boundaries of Cranbourne, in Hampshire, simi-	
larly granted	ib.
V. Boundaries of Cuthredsbury [?], in Hampshire,	
similarly granted	335
VI. Boundaries of Durley, in Hampshire, similarly	
granted	336
VII. Boundaries of Thorley, in Hampshire, similarly	
granted	337
VIII. Boundaries of Candover, in Hampshire, simi-	
larly granted	ib.
IX. Boundaries of Abbots Anne, in Hampshire, simi-	
larly granted	338
X. Boundaries of other lands at Micheldever, in	
Hampshire, granted to the Refectory of New	
Minster by King Edward the Elder; A.D. 904 -	339
XI. Boundaries of Collingbourne, in Wiltshire,	
granted to New Minster by King Edward the	
Elder; A.D. 920	340
XII. Boundaries of Chisledon, in Wiltshire, granted	
by the same king; A.D. 902	ib.
XIII. Boundaries of Stoneham, in Hampshire, granted	
by King Athelstan to his servant Alfred; A.D. 932	341
XIV. Grant, in reversion, of Stoneham, by Alfred,	
servant of King Athelstan, to New Minster -	342
XV. The Will of Ælfsige, a bishop, containing be-	
quests to New Minster	343
XVI. Boundaries of Pewsey, in Wiltshire, granted to	
New Minster by King Edmund the Elder; A.D.	
940	344
XVII. Grant to New Minster by Ethelnoth, a priest,	
of lands at Basing, in Hampshire; after A.D. 946	345
XVIII. The Will of King Edred; A.D. 955?	346
XIX. Boundaries of Leckford, in Hampshire, granted	
by King Edred to Eadulf, or Ethelwulf, a priest;	
A.D. 947	349
XX. Regrant of tenements at Leckford to New	
Minster, by Eadulf or Ethelwulf	350
XXI. Boundaries of lands at Heaton, granted to New	
Minster by King Edwy, A.D. 957	ib.
XXII. Boundaries of Sotwell, in Berkshire, granted	
to Ethelgard, a knight, by King Edwy; A.D.	
956-7	351

xii

TABLE OF CONTENTS.

APPENDIX (D.)cont.	Page
XXIII. Regrant, in reversion, of Sotwell, by Ethel-	
gard, to New Minster	351
XXIV. Boundaries of Bighton, in Hampshire, granted	001
to New Minster by King Edwy; A.D. 959 -	352
XXV. Boundaries of Winterbourne, in Wiltshire,	004
granted to New Minster by King Edgar; A.D.	
966 -	ib.
XXVI. Boundaries of lands at Heanton, Brading-	10,
bourne, Milverton, Stathe, Fratton, and Seg-	
enworth, in the Isle of Wight, and in other	
parts of Hampshire, granted to New Minster by King Ethelred the Unready; A.D. 982 -	353
XXVII. Boundaries of The Hyde Moors, in Hamp-	005
shire, similarly granted; A.D. 983 -	356
XXVIII. Boundaries of Manningford, in Wiltshire,	000
granted to New Minster by King Ethelred; A.D.	
987	ib.
XXIX. The Will of Ethelwold, containing bequests	<i>i</i> 0.
to New Minster	357
XXX. Boundaries of land at Heaton, granted to	507
Ethelgar, archbishop of Canterbury, by King	
Ethelred, A.D. 988	050
	353
Wulfbold, a rebel; with the Boundaries of the forfeited lands	950
	359
XXXII. The Will of Ethelmar, Governor of Hamp-	0.00
shire, containing bequests to New Minster	36 3
XXXIII. Lease of lands at Barton and at Drayton,	
in Hampshire, by the Abbot and Convent of New	0.01
Minster to Wulfmer	365
GLOSSARY OF OBSOLETE, CORRUPT, AND OBSCURE WORDS OC-	
CURRING IN LIBER DE HYDA	369
GLOSSARIAL INDEX OF THE NAMES OF PLACES AND BOUNDARIES	375

-

-

-

-

-

GENERAL INDEX

- 403

INTRODUCTION.

INTRODUCTION.

THE Chronicle and Chartulary of Hyde Abbey, now first printed, was discovered by the Editor, in 1861, in the library of the Earl of Macclesfield, at Shirburn Castle, in Oxfordshire. The publication in 1861 (in this series of the *Chronicles and Memorials*) of the first volume of Mr. Hardy's *Descriptive Catalogue of Manuscripts relating to the early History of Great Britain* led to the identification of the Macclesfield MS., as the Source of original volume from which John Stow, the historian the present volume. of London, made, in the year 1572, that abridged and unfinished transcript of "LIBER DE HYDA," which is preserved among the Lansdowne Manuscripts in the British Museum. Of this Lansdowne MS. (No. 717), Mr. Hardy gives the following account, under the year 959, the date at which Stow's abridgment terminates :—

> " 1143. ' Liber Monasterii de Hida.' " MS. Lansdowne, 717, f. 1 (paper). " MS. Stowe, Press 3. 33.

" Incip.—' Regnum, quod modo Anglia nominatur, Hardy's " ' olim dicebatur Albion.'

"Expl.—' ut testimonium cum vadio inter nos incon-"Lansd.

" ' cusse permaneat."

of the "Lansd. MS. 717," containing Stow's abridgment

- "This work contains a short account of Albion; the Stow's abridgment "Heptarchy; the kings who have taken the cowl; de- of "Liber" "scent of the Saxons from Ebrancus, king of Britain de Hyda." "who conquered Germany; Ethelwulf; Alfred stops at
- "S. Bertin on his way to Rome; he invites Grimbald;

b 2

xvi

Cambridge University Press 978-1-108-04869-9 - Liber Monasterii de Hyda: Comprising a Chronicle of the Affairs of England, from the Settlement of the Saxons to the Reign of King Cnut; and a Chartulary of the Abbey of Hyde, in Hampshire. A.D. 455-1023 Edited by Edward Edwards Frontmatter More information

INTRODUCTION.

" the letter of Fulco, archbishop of Rheims, to Alfred; " Grimbald's sermon; the foundation of Oxford Uni-" versity; King Alfred's will; Edward the Elder founds " Cambridge; Athelstan, Guy of Warwick, and Colbrand " (from G. Cornubiensis;) Edred's will (English and " Latin); the foundation of Hyde; donations to Hyde. " The author quotes Vigilantius, De Basilica Petri; " Ralph de Diceto; the Floriarium Historiale of Flo-" rentius; Bonagratia de Villa Dei; Ralph of Chester; " Girardus Cornubiensis; Marianus Scotus; Henry of " Huntingdon; Lantfrid, Life of Swithuin; Beda; " Vincentius, &c. "The leaves in the Lansdowne MS. have been mis-" placed. It is apparently a reconstruction of earlier " materials which have been blended along with infor-" mation of a comparatively recent period, certainly " some time after the year 1354. "It professes to have been compiled in the Monastery " of Hyde. Hence the origin of the details respecting " Alfred the Great, Fulco, archbishop of Rheims, and " St. Swithuin, &c. The whole of the Lansdowne MS. " is executed without much care, and in some places " it is almost unintelligible. "The Book of Hyde has never been printed, but " copious extracts from it have been given by Alford in " the 'Annales Ecclesiæ Anglicanæ,' and a translation " [of Stow's abridgment] has been published in the

" 'Church Historians of England,' under the editorship " of the Rev. Joseph Stevenson."¹

To this account it may now be added that John Stow's abridgment is of small quarto size; consists of fifty written leaves, comprising ninety-five written pages; extends to but little more than one-third part of the original work; is fragmentary, and frequently inaccurate,

¹ Hardy, Descriptive Catalogue of Materials, &c., i. 563, 564.

INTRODUCTION.

xvii

even as respects that portion; and is extremely confused in its arrangement and sequence,—partly from oversights in the transcription itself, partly from the subsequent misbinding. This MS. contains no indication of Stow's opinion either as to the author or the date of his original. But on the recto of the forty-seventh written leaf Stow has subjoined the following note :—

- "Memorandum that there be in the Booke of
- "Hyde, in great and large parchment writen,
- " dyvars of the things before writen, and many
- " other Testaments of certeyn Saxon kings, which " be writen in bastard Saxon, and translated into
- " be writen in bastara Saxon, and translated in " Latyn and Englysshe."

Construed strictly, the expression "dyvars of the "things" would, of course, imply that there are, in the Lansdowne MS., other extracts than those from the Book of Hyde, but the fact is not so. Prior to the acquisition of this MS. by Lord Lansdowne it belonged to Sir Henry St. George, in whose possession it was in the year 1697.¹

In the sixth volume, it may be added, of Stow's manuscript "Historical Collections,"—also preserved in the British Museum, but amongst the Harleian MSS. (No. 542, p. 123,)—he speaks again of *Liber de Hyda* in these terms :—

- " Annales Monasterii de Hyde is an auncyent
- " booke, conteynynge the orygynalls and encrease
- " of that howse, w^{th} the notable thyngs that happed
- " there.² It sheweth the author that wrote it lyved
- " about the yere \ldots "

rapidly, that similar oversights are common with him. No other MS. is known to which the description will apply. The Stowe Park MS. (herein-after described) is partly a Chartulary, partly a Miscellany or collection of *Adversaria*, with one

¹ Tanner, Notitia Monastica, 156. ² It will be observed that, in this paragraph, Stow describes the Book of Hyde only by its minor and incidental, not by its principal contents. But that laborious antiquary wrote so much and so

xviii

INTRODUCTION.

But the intended date is left blank. It is probable that Stow, when writing this paragraph, had in his mind a passage of the MS. he had been abridging (contained on the recto of the seventh leaf, in the "*Chronica* "*Regis Alfredi*"), to which attention will be called hereafter, in a subsequent page of this Introduction.

Stow's abridgment hitherto the chief source of knowledge as to the contents of the Book of Hyde.

The abridgment by Stow, thus described, had, for a very long period prior to the discovery of the Macclesfield manuscript, comprised all that was known of Liber de Hyda, with the exception of those various quotations from it which are given by several of our English Church historians, of whom Michael Alford, mentioned in Mr. Hardy's notice, is the most conspicuous. Most, if not all, of these quotations occur in authors-belonging to the Roman Catholic Church-whose works were written and printed in the early part of the seventeenth century (as will be shown in detail hereafter) and therefore subsequently to Stow's partial transcription of the Book of Hyde Abbey. But neither the epitomist nor any one of the citers say a word about the ownership or the abode of the original. Of the MS. formerly in the library of the Duke of Buckingham at Stowe Park ("III. 32" of Dr. O'Connor's Catalogue), and now in the library of the Earl of Ashburnham, an account will be given hereafter. Its contents are wholly different from those of the MS. now printed.

Description of the Macclesfield volume. The Macclesfield MS. at Shirburn Castle is a large volume on vellum, measuring seventeen inches and three-eighths, by eleven inches and three-quarters, and is written in double columns, with fifty-eight lines to a

page only by way of "annals" prefixed. The Harleian MS., No. 1761, is strictly what its title describes it to be, "*Registrum* "*Cartarum Abbatiæ de Hida*," although it also has tabular "an-

" nals" inserted between the Index and the Chartulary itself, which exhibit in parallel columns the chronology of kings, abbots, and bishops of Winchester.

INTRODUCTION.

xix

It extends to seventy-eight pages, or one column. hundred and fifty-six columns, and the text breaks off abruptly in the middle of a word. But the book has rather the look of an unfinished than of an imperfect Its appearance suggests the probability that volume. the labours of the scribe were accidentally interrupted. Some of the pages have richly illuminated borders, and many of them illuminated initial letters; but on the later pages these embellishments are only sketched in outline, or even barely indicated by the pen. The hand is of the close of the fourteenth or beginning of the fifteenth Its style and that of the embellishments are century. shown by the facsimile prefixed to this volume.

The present binding of the MS. is only of the last century. The first and last leaves bear proof that for a long time the book must have been without the protection of a cover of any sort. There is nothing to indicate through whose hands or into what libraries it may have successively passed, in the interval between its departure from Hyde Abbey and its arrival at Shirburn Castle.

The Shirburn library was mainly founded by Thomas Notice Parker, first earl of Macclesfield (of the Parker family), of the library in who was lord chief justice of England from 1710 to which He was $\frac{Liber}{Hyda} \frac{de}{was}$ 1718, and lord chancellor from 1718 to 1726. a lover of literature and a gatherer of books from youth found. to old age, and by him the Shirburn collection was left as an heirloom. It was largely augmented by his son George, second earl, well known for his devotion to astronomical science, and for many years president of the Royal Society. To this earl the eminent collector and mathematician, William Jones (long the friend and fellow-labourer of Newton), bequeathed his own considerable library as an augmentation of the Shirburn All these book-buyers amassed books in collection. various classes of literature, but none of them has left

XX

Cambridge University Press 978-1-108-04869-9 - Liber Monasterii de Hyda: Comprising a Chronicle of the Affairs of England, from the Settlement of the Saxons to the Reign of King Cnut; and a Chartulary of the Abbey of Hyde, in Hampshire. A.D. 455-1023 Edited by Edward Edwards Frontmatter More information

INTRODUCTION.

evidence of any special interest in monastic chronicles, or in mediæval literature generally. The library has been much enlarged subsequently to the bequest by Jones, but of the acquisition of the Hyde volume there is no record or clue whatever. On the other hand there is some reason to think that this book may have been at Shirburn prior to the purchase of the castle and estate by the Lord Chancellor Macclesfield, from Thomas, Viscount Gage, to whose father, Sir Thomas Gage of Firle, it had come by his marriage with an heiress of the ancient and stanchly Roman Catholic family of Chamberlayne, which had long been seated here. But this possibility can only be suggested by way of conjecture. All that is certain is, first, that other ancient MSS. now at Shirburn came with the castle to the first Lord Macclesfield; and, secondly, that although the documents which illustrate the gradual formation of the library there are unusually numerous and full, they throw no light on the history of the MS. now in question.

Character and contents of *Liber de Hyda*.

Beginning with the old legends of Albina and Brute, the first chapter of the Book of Hyde closes with a very brief summary of English history up to the date of the Norman conquest. Seven succeeding chapters describe severally the kingdoms which composed the Saxon Heptarchy. The ninth chapter treats specially of those Saxon kings who embraced a monastic life ("De regibus " Anglorum, qui, terrenum imperium relinquentes, ad " vitam monasticam se transtulerunt"). The tenth describes the origin of the Saxon inhabitants and rulers of England (" Unde Saxones qui in Anglia regnant trax-" erunt originem"). Chapter xi. treats of the union of the kingdoms into a sole monarchy, and is entitled " De Monarchis." Thenceforward each chapter is the chronicle of a single reign, --- " Chronica Regis Adulphi," "Chronica Regis Alfredi," and so on, but the term " chapter" ceases to be employed. These regnal chro-